



User information / Istruzione curativa

Gebrauchshinweise

- "Terra 310"
- "Terra 360"
- "Terra 450"

Hängemattengestell / Hammock-Frame / Intelaiatura amaca

CHICO

HÄNGEMATTEN

Pflegehinweise / User information / Istruzione per l'uso:



Bei Verwendung auf empfindlichen Böden empfiehlt sich eine Unterlage aus Filz, Teppich etc.

Care: use of frame directly on floor surfaces may cause damage to delicate flooring. An underlay of felt or thin carpet is recommended.

Su un pavimento delicato vi consigliamo mettere sotto il sostegno un tappeto o feltro.

ACHTUNG!
Attention!
Attenzione!

Gestell keinen extremen Witterungsbedingungen aussetzen (ständige Feuchtigkeit). Protect frame from extreme weather conditions (for instance, constant dampness, intense sunlight etc.). Non esporre il telaio a condizioni meteorologici estreme.

Daten / Data / Dati "Terra":

"Terra 310":

Länge / length / lunghezza: 310 cm
Standbreite / width / larghezza: 105 cm
Höhe / setup height / altezza posizione: 115 cm
Tragkraft / weight-bearing capacity / portata: 150 kg

"Terra 360":

Länge / length / lunghezza: 360 cm
Standbreite / width / larghezza: 115 cm
Höhe / setup height / altezza posizione: 128 cm
Tragkraft / weight-bearing capacity / portata: 250 kg

"Terra 450":

Länge / length / lunghezza: 450 cm
Standbreite / width / larghezza: 135 cm
Höhe / setup height / altezza posizione: 145 cm
Tragkraft / weight-bearing capacity / portata: 250 kg

CHICO

HÄNGEMATTEN

Produktion / Production / Produzione:

A-4150 Rohrbach · Haugsberg 13 / Oepping
Tel. 0043(0)7289/8226 · Fax 0043(0)7289/8226-30

Büro / Office / Ufficio:

A-5301 Eugendorf · Burgstall 6
Tel. 0043(0)6225/8304 · Fax 0043(0)6225/7951

betrieb@chico.at · www.chico.at

CHICO

HÄNGEMATTEN

Achtung / Attention / Attenzione:

Bitte bewahren Sie dieses Garantie-Zertifikat zusammen mit der Rechnung sorgfältig auf.
Please keep this certificate of guarantee with your original bill of sale.

Vi preghiamo di conservare con cura questo certificato di garanzia insieme con la fattura.

2-Jahres-Garantie



2-year-guarantee / 2-anni-garanzia

CHICO Hängematten GmbH übernimmt bei Unfällen aufgrund unsachgemäßer Montage bzw. Handhabung keine Haftung! Die Einhaltung der angeführten Montage- und Gebrauchshinweise ist Grundlage für mögliche Garantieleistungen.
CHICO Hängematten GmbH is not liable for accidents caused by improper setup and handling. Damage to materials from misuse or improper setup are not covered by the guarantee.
CHICO Hängematten GmbH non garantisce in caso di un incidente se il montaggio non è fatto giusto. Per avere la garanzia e necessario osservare le istruzioni.

Produktionsnummer / Production number / Numero prodotto

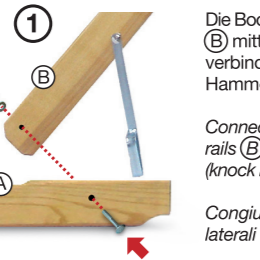
--	--	--	--	--

Wir gratulieren zum Kauf eines CHICO-Hängemattengestelles "Terra". Sie haben sich für ein Qualitätsprodukt aus hochwertigem Eschenholz entschieden.

Congratulations on having purchased a CHICO-Hammock-Frame "Terra". You have selected a high quality product made of ash wood.

Auguri per l'acquisto CHICO - intelaiature "Terra". Avete scelto un prodotto di qualità lavorato con ottimi materiali.

Montage / Setup / Montaggio:



Die Bodenteile (A) mit den Seitenteilen (B) mittels beiliegender Schrauben verbinden. (Schrauben mit dem Hammer einschlagen!)

Connect the base rails (A) to the side rails (B) using the enclosed screws (knock in the screws with a hammer!).

Congiungere la base con le barre laterali mediante le viti.



Metallbügel einhängen, und die Mutter eventuell nachziehen.

Attach support rails of metal rods to base rail and tighten nut and bolt if necessary.

Porre il ponticello al telaio e stringere eventualmente la madrevite.



Das Gestell auf Standardbreite auseinanderschieben, bis die Querverstrebung einrastet.

Extend base rails up to maximal width until transverse rods are locked into position.

Fissare il telaio alla larghezza massima, finchè si innesta il collegamento trasversale.

ACHTUNG!
Attention! Attenzione!

Bereits montierte Teile nicht lösen, da sonst die Montage wesentlich erschwert wird.

Do not undo fixed parts.

Per non complicare il montaggio non smontare le parti già montate.

Richtiges Klappen
Folding / Piegare:

① Querverstrebungen aushängen und die Standbreite auf 20 cm verringern.

Undo transverse rods and decrease base rails to a width of 20 cm.

Sganciare il trasversale e restringere il telaio finchè l'apertura è di 20 cm.

② Metallbügel aushängen und die Seitenteile ineinander klappen.

Undo support rails of metal rods and fold side rails into one another.

Sganciare il ponticello.

ACHTUNG!
Attention! Attenzione!

Vor Benützung des Gestelles alle Metallbügel und Querverstrebungen einhängen!

Before usage be sure to affix the support rails of the metal rods to base rails and lock the transverse rods into position.

Prima di usare il sostegno collegare le parte trasversale e il ponticello.



Inhalt / Content / Contenuto:

2 Stk. Bodenteile (A)
2 Stk. Seitenteile (B)
inkl. montierter Querverstrebung und montierten Metallbügel

2 base rails (A)
2 side rails (B)
with transverse rods and fixed metal rods

2 pezzi parte base (A)
2 pezzi parte esterni (B)
incluso trasversale montata e il ponticello.



4 Stk. Schrauben

4 screws

4 Viti



4 Stk. Beilagscheiben

4 washers

4 dischi



4 Stk. Muttern

4 nuts

4 madreviti